

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 77 (1959)  
**Heft:** 33

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

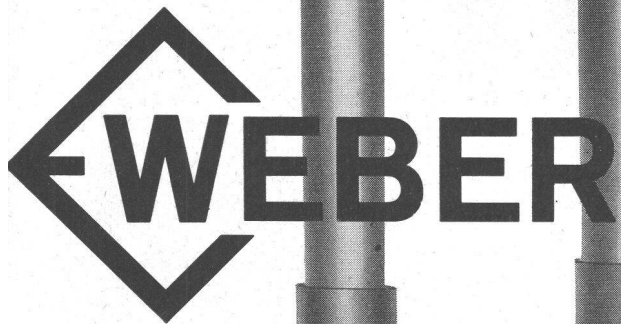
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



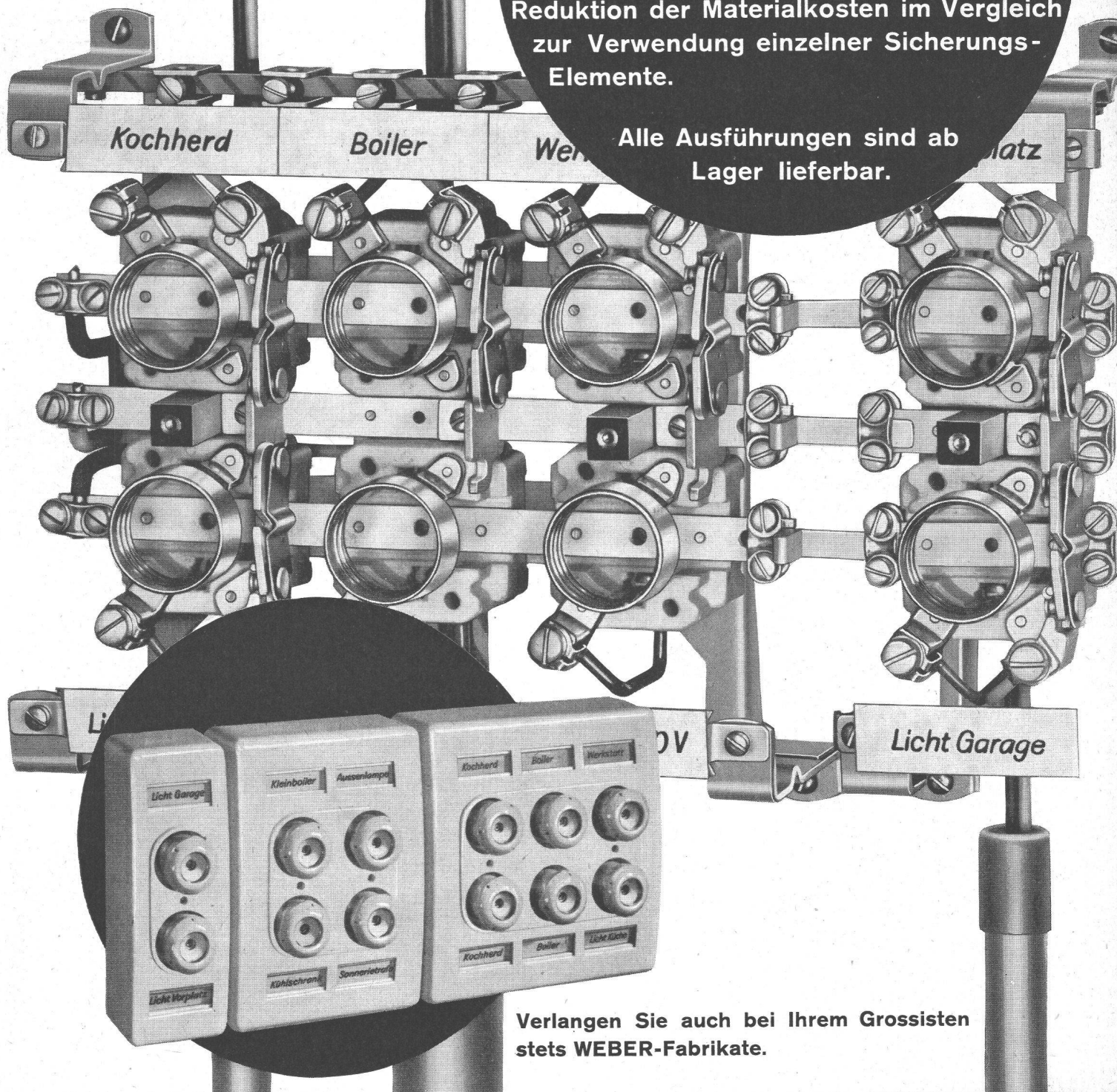
## Gruppen- Sicherungselemente

2-Phasen-Kleinverteiler  
2-, 4- und 6-polig, 25 A 500 V

Anschlussfertig eingebaute Sammel-  
schienen verkürzen die Montagezeiten  
ganz wesentlich.

Reduktion der Materialkosten im Vergleich  
zur Verwendung einzelner Sicherungs-  
Elemente.

Alle Ausführungen sind ab  
Lager lieferbar.

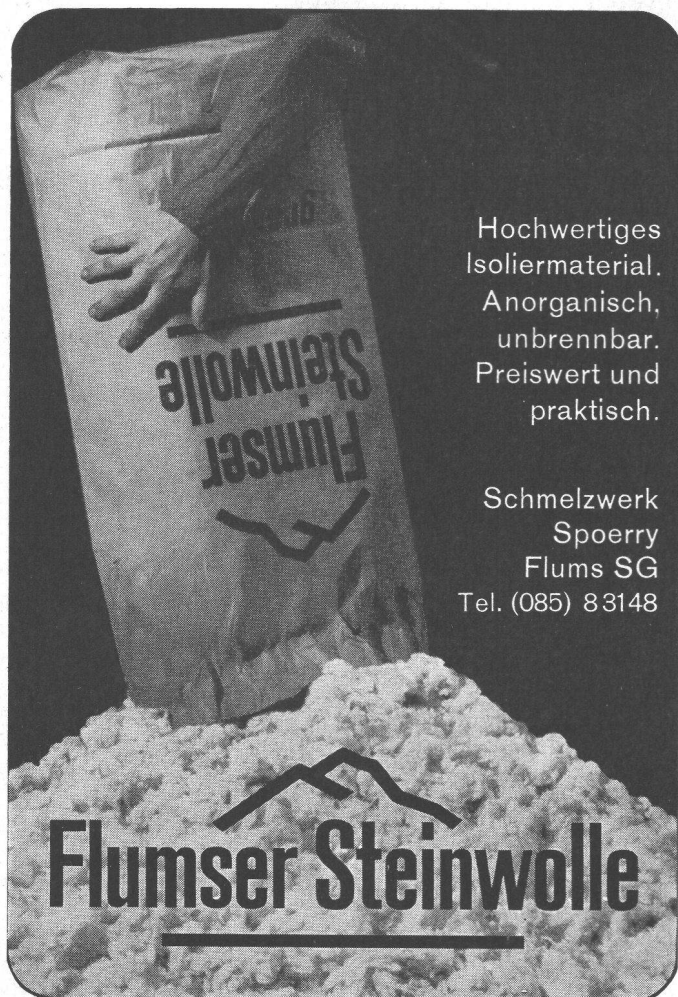


Verlangen Sie auch bei Ihrem Grossisten  
stets WEBER-Fabrikate.

**WEBER AG EMMENBRÜCKE (SCHWEIZ) TEL. (041) 522 44**

Fabrik elektrotechnischer Artikel und Apparate





Hochwertiges  
Isoliermaterial.  
Anorganisch,  
unbrennbar.  
Preiswert und  
praktisch.

Schmelzwerk  
Spoerry  
Flums SG  
Tel. (085) 83148

**Flumser Steinwolle**

## GEBR. MEIER AG.

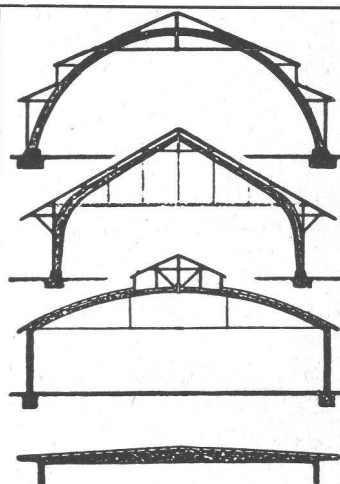
TIEFBAUUNTERNEHMUNG  
**BRUGG und OLTEN**

Sondierbohrungen  
Grundwasserfassungen  
Wasserversorgungsanlagen



3-schichtig, querverleimt, 28 mm stark. Fabri-  
kationsgrösse 100 x 500 cm oder auf kleinere  
Masse zugeschnitten. Ueber 50mal verwendbar.

**G. Kämpf, Rapperswil/AG**  
Holzbau  
Telephon (064) 3 42 12



## B. ZÖLLIG SÖHNE

Holz-Konstruktionen  
**ARBON**

Spezialität  
**AUSFÜHRUNG in der  
HETZERBAUWEISE**  
FÜR LAGER-, TURN- UND  
FABRIKHALLEN  
LEHRGERÜSTE UND  
KIRCHEN  
RISSFESTE SÄULEN

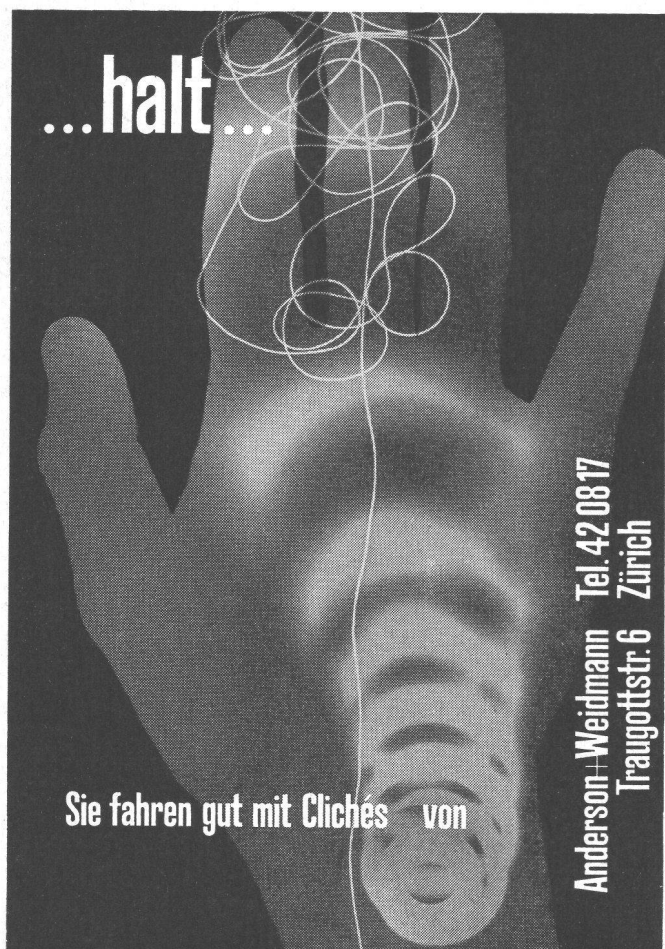


**Patent-Aufzugtreppe**

**Grösste Vorteile  
auf kleinstem Raum**

Vertreter: R. Bischoff, Kaspar-Fenner-Strasse 8, Küsnacht ZH  
Telephon (051) 90 47 59

**FELDMANN & CO. ★ HOLZBAU  
LYSS Kt. BERN**  
Telephon (032) 841 84



...halt...

Sie fahren gut mit Clichés von

Anderson+Weidmann Tel. 42 08 17  
Traugottstr. 6 Zürich

**STS**

**Schweiz. Technische Stellenvermittlung**  
**Service Technique Suisse de placement**  
**Servizio Tecnico Svizzero di collocamento**  
**Swiss Technical Service of employment**

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26, Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH.  
 Für Stellensuchende Einschreibgebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber  
 wollen Anmeldebogen verlangen. — *Auskunft* über offene Stellen und  
*Weiterleitung* von Offerten erfolgt *nur gegenüber Eingeschriebenen*.

#### INDUSTRIE-ABTEILUNG

- 23 Techniker- und Zeichner-Konstrukteure für Feinmechanik, Appa-  
rate- und Textilmaschinenbau. Nähe Zürich.
- 47 Ventilations-Techniker oder -zeichner, Zürich.
- 103 Dipl. Elektrotechniker sowie Elektrozeichner, Deutsche Schweiz.
- 105 Dipl. Maschineningenieur oder -techniker für Betreuung, Unterhalt,  
Reparatursdienst, Maschinenumbauten etc. des gesamten Maschi-  
nenparks und Installationsmaterials für Baustellen, Zürich.
- 111 Dipl. Chemiker für org. oder physikal. Chemie für Herstellung  
von Kakao und Schokolade, Fabrik in Holland.
- 129 Techniker evtl. Zeichner der Lüftungsbranche, Stadt, Kt. Zürich.
- 135 Elektroingenieur für den Versuchsstand der Gleichrichter, Nähe  
von Paris.
- 157 Lüftungstechniker oder -zeichner, Kanton Zürich.

- 177 Maschineningenieur oder -techniker für die Acquisition und Durch-  
führung des Unterhaltes- und Reinigungsdienstes von Dampfkes-  
seln und -anlagen im In- und Ausland, Zürich.
- 285 Dipl. Elektrotechniker für Transformatorenbau, Nähe Zürich.
- 287 Dipl. Elektroingenieur oder -techniker (Hochfrequenztechnik), Für-  
stentum Liechtenstein.
- 289 Techniker mit betriebswissenschaftl. Kenntnissen, Fabrik für  
Elektro-Apparate, Innerschweiz.

#### BAU-ABTEILUNG

- 662 Tiefbau- oder Vermessungszeichner, Zürich.
- 680 Eisenbetontechniker oder -zeichner, Nähe Zürich.
- 782 Tiefbautechniker oder -zeichner, Nähe Basel.
- 784 Bauingenieur oder Tiefbautechniker, Deutsche Schweiz.
- 786 Hochbauzeichner für Büro, Kanton Zürich.
- 788 Hochbauzeichner für Büro und Bauplatz, Lausanne.
- 790 Hochbauzeichner für Büro, Zürich.
- 792 Architekt oder Hochbautechniker für Büro, Kurort Kanton Grau-  
bünden.
- 794 Hochbautechniker oder -zeichner für Büro, Nähe Zürich.
- 796 1—2 Hochbauzeichner, Zürich.
- 798 Hochbauzeichner, Zürich.
- 800 1—2 Eisenbetonzeichner, Basel.
- 802 Bauingenieur oder Tiefbautechniker für Projektierung und Bau-  
leitung, Kanton Graubünden.
- 806 Bauingenieur für statische Berechnungen, Westschweiz.



**Was Rostschutz für Eisen  
ist ARBEZOL für Holz:  
Sicherer Schutz vor Schäden**

# ARBEZOL

**A. BENZ & CIE. HOLZKONSERVIERUNG ZÜRICH 2/38 RENGGERSTRASSE 56 TELEFON 051/45 34 34**

## Bauzeichnern

die sich auf dem Gebiet des Ladenbaues zu  
vervollkommen wünschen, bieten wir Ge-  
legenheit, sich im modernen Schaufensterbau  
weiterzubilden.

Interessante Arbeit, angemessener Lohn, 5-  
Tage-Woche, Aussicht auf Dauerstelle.

Offerten unter Chiffre ZW 8236 an Mosse-  
Annoncen AG., Zürich 23.

Wir suchen auf das Kantonsingenieurbüro in  
Sarnen

## Bauingenieur evtl. Tiefbautechniker

**Anforderungen:** Abgeschlossene Hochschul-  
resp. Technikumsbildung. Wenn möglich Er-  
fahrung im Strassenbau: Planung, Projektie-  
rung, Bauleitung.

**Besoldung:** Nach Uebereinkunft. Bei Eig-  
nung Dauerstelle mit Pensionsberechtigung.

**Anmeldung:** Handschriftlich mit Lebenslauf  
und Ausweisen über Ausbildung und prak-  
tische Erfahrung sowie Bekanntgabe des  
frühestmöglichen Eintrittstermins an

**Baudirektion des Kantons Obwalden, Sarnen.**

Wir suchen auf 1. Oktober 1959 oder früher

## dipl. Bauingenieur

wenn möglich mit 1 bis 2 Jahren Praxis als  
Statiker für Eisenbeton des Hoch- und Tief-  
baues. Er hat einem Stab von Technikern und  
Zeichnern vorzustehen.

Zuschriften mit kurzen Angaben über Le-  
benslauf und bisherige Tätigkeit an

**ROTHPLETZ, LIENHARD & CIE. AG.,  
Aarau, Ing.-Büro und Tiefbauunternehmung.**

Ingenieurbureau mit interessanten Bauauf-  
gaben sucht für Dauerstellen selbständige

## Tiefbauzeichner

versiert auf Eisenbeton. Eintritt sofort oder  
nach Uebereinkunft.

Anmeldungen an **E. Frey, dipl. Ing. ETH/  
S. I. A., Ringstrasse 1, Olten.**



# Englischkurse

für Fortgeschrittene und Anfänger getrennt.

**Beginn ab 22. September 1959**

Dauer 8 Monate, bis 30. Mai 1960

**Einmal pro Woche; 18—20 oder 20—22 Uhr**

**Bern:** Dienstag (zwei Klassen)  
**Zürich:** Montag oder Freitag (vier Klassen)  
**Winterthur:** Donnerstag (zwei Klassen)  
**Basel:** Mittwoch (zwei Klassen)  
**Zürich:** Samstag 14—16 Uhr (eine Klasse)

**Neuaufnahmen jedes Jahr nur einmal!**

An jedem Kursabend zwischen 18 und 22 Uhr in jeder Klasse: Grammatik, Lesestücke, schriftl. Übungen nach Prof. Treyer und mündl. Übungen für die Alltagskonversation, damit auch alle Anfänger bald richtig Englisch reden können. **Kursgeld** für 8 Monate (70 Stunden) total **70 Fr.**, zahlbar am vierten Kursabend. **Lehrbuch 5 Fr.!** Zweck: Alle müssen im Mai 1960 Englisch verstehen und richtig reden und schreiben können. Auf Wunsch gebe ich **Referenzen** und **Beweise** dafür.

Sofortige **schriftliche Anmeldungen** an mich: John Honegger, Sprachlehrer, Chur (Graub.). **Obligatorisch** auch bei Anfragen: Name, Beruf, Wohnort, nächstes Telephon und Arbeitsplatz, sowie gewünschten Kursort angeben. Jeder Einzelne erhält von mir direkt Bescheid durch Brief bis spätestens 12. September 1959, sofern Aufnahme möglich.

## Die ZÜRCHER KANTONALBANK

sucht für ihr Baubüro ein bis zwei jüngere, qualifizierte

### Bautechniker evtl. Architekten

mit Erfahrung in Projektieren, Kostenberechnungen, Offertenwesen, Vergabungen und Bauleitung

zur selbständigen Bearbeitung und Ueberprüfung von Neubau- und Umbau-Projekten.

Tüchtigen, an selbständiges Arbeiten gewöhnten Bewerbern mit gutem Willen zu flotter Zusammenarbeit wird ein vielseitiges Arbeitsfeld geboten. Bei Eignung und Bewährung Dauerstellen mit fortschrittlichen Sozial-einrichtungen.

Interessenten mit Technikumsbildung (Richtung Hochbau) sind gebeten, ihre Offerten mit Photo, Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Angaben über Eintrittstermin und Gehaltsanspruch zu richten an den Personalchef der Zürcher Kantonalbank, Postfach, Zürich 22.

#### Ville de Neuchâtel

#### Travaux Publics

La Direction des Travaux Publics de la ville de Neuchâtel cherche pour son bureau technique

### un technicien en génie civil diplômé

avec quelques années de pratique, connaissance du français et de l'allemand. Traitement suivant les qualités et l'expérience du candidat. Adresser offres manuscrites avec curriculum vitae à la Direction des Travaux Publics, jusqu'au 15 septembre 1959. Neuchâtel, le 31 juillet 1959. Direction des Travaux Publics.

## ELEKTRO-WATT ZÜRICH

Wir suchen zu baldigem Eintritt einige

### Tiefbauzeichner

für interessante, vielseitige Projektierungsarbeiten für grosse Wasserkraftanlagen.

Guthonorierte Dauerstellen mit Pensionsberechtigung, angenehme Arbeitsbedingungen.

Offerten mit Lebenslauf und Zeugniskopien erbeten an das Personalbüro der **Elektro-Watt**, Postfach, Zürich 22.

#### Stadt Schaffhausen

#### Stellenausschreibungen

Bei der Bauverwaltung der Stadt Schaffhausen sind die Stellen eines

### Tiefbautechnikers

und eines jüngeren

### Tiefbau- oder Vermessungszeichners

neu zu besetzen.

#### Anforderungen:

- für Tiefbautechniker: abgeschlossenes Studium und wenn möglich Praxis in der Projektierung und Ausführung von Kanalisations- und Strassenbauarbeiten;
- für Tiefbau- oder Vermessungszeichner: abgeschlossene Lehre; saubere Plandarstellung.

Besoldung gemäss Reglement vom 5. Juli 1959.

Bewerbungen mit Angaben über die Personalien, den Lebenslauf und die bisherige Tätigkeit sind nebst Beilage einer Photo bis zum **25. August 1959** an die **Städtische Bauverwaltung, Stadthaus, Schaffhausen**, einzureichen.

**Das Baureferat.**

**PORA**  
ISOLIERBETON

für Ausfächung von Skelettbauten: fertige

## FASSADENPLATTEN

armiert, mit Mörtel- oder Kunststeinvorsatz.

Ausfächung, Isolation und Verputz werden in einem Arbeitsgang versetzt.

**PORA AG**

Mühlehorn  
058 / 4 34 36

Reichenburg  
055 / 3 92 22



Ausfächung eines Beton-Skelettbauwerks

## GRANDE DIXENCE S. A.

cherche pour son service laboratoire

## TECHNICIEN en génie civil

Entrée en service selon date à convenir.

Faire offres détaillées avec curriculum vitae  
et certificats à

Grande Dixence S. A., Bureau des travaux,  
Val-des-Dix, VS.

Grösseres Ingenieurbüro der Nordostschweiz  
sucht

## dipl. Bauingenieur

für Eisenbeton- und Stahlbau, Industrie- und  
Hochbauten sowie Strassenbau.

Herren, die sich über Praxis und gute theoretische Kenntnisse ausweisen können, zur selbständigen Führung eines Personalstabes sich eignen und angenehme Arbeitsbedingungen schätzen, wollen ihre Offerte mit den üblichen Unterlagen richten unter Chiffre ZG 8297 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Stellenausschreibung

Wegen Erreichung der Altersgrenze des bisherigen Bauverwalters ist beim Bau- und Vermessungsamt der Stadt Chur die Stelle des

## Hochbauadjunkten

neu zu besetzen.

**Anforderungen:** Dipl. Architekt oder erfahrener dipl. Hochbautechniker mit mehrjähriger Praxis, Erfahrung im Städtebau erwünscht.

**Arbeitsgebiet:** Leitung des gesamten städt. Hochbauwesens, Behandlung der Baugesuche, Unterhalt der städt. Gebäude, Mitarbeit bei Bebauungs- und Quartierplänen, Verkehr mit Behörden und Privaten, Weitere Auskünfte erteilt der Stadt-Ingenieur.

**Besoldung:** gemäss städt. Besoldungsverordnung.

Architekt: Klasse 2: Fr. 15 336.— bis Fr. 19 128.—

Techniker: Klasse 3: Fr. 14 196.— bis Fr. 17 868.—  
zuzüglich 4 % Teuerungszulage und allfällige Familien- und Kinderzulagen, Pensionsversicherung.

**Stellenantritt:** 1. Oktober 1959 oder nach Vereinbarung.

**Anmeldung:** Handschriftlich unter Angabe des Bildungsganges, Beilage von Photo, Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Arztzeugnis, amtliches Leumundszeugnis und Referenzangaben bis zum 29. August 1959 an das Stadtpräsidium.

Chur, den 31. Juli 1959.

Der Stadtpräsident: Dr. A. Caflisch.

## Gesucht

## Bautechniker-Bauzeichner

auf Architekturbüro BSA/S. I. A. im Kanton Aargau. Offerten mit Gehaltsansprüchen, Eintrittstermin, Zeugnisabschriften unter Chiffre ZB 8328 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.



Bekanntes Ingenieurbureau der Nordschweiz  
sucht per sofort oder nach Uebereinkunft

## Eisenbetontechniker Eisenbetonzeichner Tiefbauzeichner

Wir bieten:

Interessante Tätigkeit im **Eisenbetonbau** (Hoch-, Industrie- und Brückenbau), im **Strassenbau** (O.V. Strassen und Autobahnen) und im **allgemeinen Tiefbau** (Wasserbau, Kanalisationen, Abwasserreinigungsanlagen);

angenehme Arbeitsbedingungen;

Fünftagewoche;

den Leistungen entsprechendes Salär;

bei Eignung Dauerstellen.

Wir erwarten:

Arbeitswillige und verlässliche Mitarbeiter mit guter Berufsausbildung und — wenn möglich — einiger Praxis.

Handschriftliche Offerten mit Photo, Zeugnisabschriften und Gehaltsansprüchen sind zu richten unter Chiffre ZB 8360 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht

## 1 Tiefbau- evtl. Vermessungszeichner

für vielseitige Tätigkeit auf Büro und Baustellen. Bei Eignung Dauerstelle mit Pensionsberechtigung.

Tüchtige, saubere Darsteller mit Praxis werden eingeladen, ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Referenzen und Photo unter Angabe der Gehaltsansprüche so bald als möglich einzureichen an die

Bauverwaltung Wil SG

Gesucht

## junger Bauingenieur

als Mitarbeiter bei vielseitigen interessanten Aufgaben des Tiefbaues.

Es wird erwartet: Einwandfreier Charakter und gute Gesundheit, abgeschlossenes Studium, Beherrschung der deutschen Sprache, Französisch erwünscht.

Eintritt auch sofort möglich.

Handgeschriebene Offerten mit ausführlichen Angaben über Ausbildung und allfälliger bisheriger Tätigkeit, Gehaltsansprüchen und Passphoto sind einzureichen an

**LONZA AG.,**  
Walliser Kraftwerke  
Betriebsleitung, **VISP/VS**

Architekturbüro im St. Galler Oberland sucht  
für baldigen Eintritt

## Bautechniker oder Bauzeichner

**Anforderungen:** Sauberer Zeichner für selbständige Bearbeitung von Werk- und Detailplänen, Submissionsunterlagen usw.

**Geboten wird:** Gutes Salär, Dauerstelle, angenehmes Arbeitsklima, 5-Tage-Woche.

Ausführliche Offerten sind erbeten unter Chiffre ZU 8351 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Wir suchen nach Zürich, Chur und St. Gallen tüchtige

## Eisenbetonzeichner

für interessante Bauvorhaben. 5-Tage-Woche; bei Eignung Dauerstelle mit Pensionskasse.  
Postfach 165, Zürich 30.

**AEZ**

**Asphalt-Emulsion AG Zürich**

Telephon 2588 66

Löwenstrasse 40

erstellt zuverlässig

**TERRASSEN • FLACHDÄCHER • GRUNDWASSER-ISOLIERUNGEN**

# Tor- bau

## JOSEF MEYER

Eisenbau AG.

Luzern



### Stellenausschreibung

Beim Bau- und Vermessungsamt der Stadt Chur ist die Stelle eines

### Hochbaukontrolleurs

neu geschaffen worden.

**Anforderungen:** Hochbauzeichner mit grosser Bauführerpraxis oder erfahrener Hochbaupolier (Absolvent einer Bau-schule) mit zeichnerischen Fähigkeiten.

**Arbeitsgebiet:** Als Mitarbeiter des Hochbauadjunkten, Ausführung sämtlicher Hochbaukontrollen, Mithilfe bei Gebäudeunterhalt, Projektierung und Bauleitung.

**Besoldung:** gemäss städt. Besoldungsverordnung, je nach Fähigkeit: Klasse 10 (Fr. 9444.— bis Fr. 11 592.—) bis Klasse 8 (Fr. 10 584.— bis Fr. 13 116.—), zuzüglich 4 % Teuerungszulage und allfällige Familien- und Kinderzulagen, Pensionsversicherung.

**Stellenantritt:** 1. Oktober 1959 oder nach Vereinbarung.

**Anmeldung:** Handschriftlich unter Angabe des Bildungsganges, Beilage von Photo, Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Arztzeugnis, amtliches Leumundszeugnis und Referenzangaben bis zum 29. August 1959 an das Stadtpräsidium.

Chur, den 31. Juli 1959.

Der Stadtpräsident: Dr. A. Caflisch.

Wir suchen jüngeren **Bauingenieur, dipl. ETH oder EPUL**  
und tüchtige **Eisenbeton- oder Tiefbauzeichner**

für Brücken-, Strassen- und Hochbau, 5-Tage-Woche, Fürsorgestiftung.  
Ingenieurbüro Nabholz & Ruckstuhl, Merkurstrasse 25,  
Winterthur (Tel. 052 / 2 75 10).

### Gesucht

## BAUFÜHRER

für den Neubau eines Wohn- und Geschäftshauses

### Hochhaus

mit Restaurations- und Hotelbetrieb im Zentrum von Baden, der befähigt ist, die örtliche Bauleitung selbständig (eventuell auf eigene Rechnung) zu übernehmen.

Bauzeit ca. 2 Jahre mit Baubeginn Februar 1960. Die Mitarbeit beim Kostenvoranschlag ist erwünscht.

Bewerber mit ausgewiesener Praxis richten ihre Offerte unter Angabe der bisherigen Tätigkeit, Gehaltsansprüchen, Eintrittsdatum unter Chiffre ZL 8377 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

### Suche Bautechniker oder Bauingenieur

der in allen Sparten selbständiges Arbeiten anwenden oder lernen kann. Guter Zeichner ist Voraussetzung. Gutes Betriebsklima. Zimmer kann gestellt werden. Verdienst nach Vereinbarung und Leistung.

Bitte Zeichnungen und Zeugnisse vorlegen.

Probezeit 3 Monate. Bei Eignung werden Fahrkosten ersetzt. Sulzach/Murr ist 40 km von Stuttgart entfernt und hat gute Bahn- und Busverbindung.

Offerten unter Chiffre ZN 8413 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.



# Firestone sucht

für baldigen Eintritt tüchtigen, erfahrenen

## Bauzeichner- Bauführer

für Durchführung von Unterhaltsarbeiten wie Reparaturen und Renovationen an den Fabrikgebäuden. Organisieren aller Bauarbeiten vom Entwurf bis zur Abrechnungskontrolle.

Geboten wird: Dauerstelle, zwei freie Samstage im Monat, eigene Kranken- und Pensionskasse, angenehmes Arbeitsklima.

Bewerber, die sich für obige Arbeiten ausweisen können, sind gebeten, schriftliche Offerte mit Lebenslauf, Zeugnissen, Referenzen, Photo und Handschriftprobe einzureichen an die

**DIREKTION DER  
FABRIK FÜR FIRESTONE PRODUKTE AG., PRATTELN**

Wir suchen für unseren Hauptsitz in Thun einen branchekundigen

## kaufmännischen Mitarbeiter

der in der Lage ist, zusammen mit den ihm zur Verfügung stehenden Angestellten die Sachgebiete

- **Baumaterialeinkauf / Fakturenkontrolle**
- **Korrespondenz / Registratur / Dokumentation**
- **Fakturierung**

zu besorgen und damit unseren technischen Mitarbeiterstab wesentlich zu entlasten.

Wir bieten: Gutbezahlte Dauerstelle, ein angenehmes Arbeitsklima und Pensionskasse.

Wir verlangen: Gereifte, charakterfeste Persönlichkeit mit Sinn für Teamwork und speditiver Arbeitsweise.

Vollständige Offerten erbeten an

**Frutiger Söhne AG., Bauunternehmung**  
Hofstettenstr. 2, Thun

# BOX STAHL

**naturharter, schweisbarer Betonstahl**

**MONTEFORNO, Stahl- u. Walzwerke AG, BODIO**  
Bureau Zürich: Genferstrasse 23, Tel. 051/25 26 28

# Ernst URINOIRS

**geruchlos  
Trocken-  
Desinfektions-  
verfahren**

**Ohne Wasserspülung  
Einfache Reinigung**

**F. ERNST, ING. AG. ZÜRICH**

Weststr. 50/52 Telefon (051) 33 60 66

## Stellenausschreibung

Beim Tiefbauamt des Kantons Basel-Stadt ist die Stelle eines

## Vermessungszeichners

(technischer Assistent II)

zu besetzen.

**Erfordernisse:** Schweizerisches Aktivbürgerrecht, einwandfreier Leumund, gesundheitliche Tauglichkeit, abgeschlossene Lehre als Vermessungszeichner.

**Arbeitsgebiet:** Ausfertigung von Projektplänen, Bearbeitung kleinerer Projekte und bei Eignung später auch Aussendienst.

Die jährliche **Besoldung** beträgt Fr. 9908.— bis Fr. 12 967.— im Maximum, Teuerungszuschlag inbegriffen, zuzüglich gesetzliche Familien- und Kinderzulage. Der Beitritt zur Pensions-, Witwen- und Waisenkasse sowie zur Fürsorgekasse des Basler Staatspersonals ist gesetzlich geregelt.

Handschriftliche Bewerbungen sind unter Beilage von Ausweisen über den Bildungsgang und die bisherige praktische Tätigkeit **bis spätestens 15. September 1959** an das Sekretariat des Baudepartements, Münsterplatz 11, Basel, einzureichen. Persönliche Vorstellung der Bewerber nur auf Verlangen der ausschreibenden Behörde erwünscht.

Basel, den 8. August 1959.

**Baudepartement Basel-Stadt**

Beim Gas- und Wasserwerk der Stadt Winterthur sind die Stellen von zwei

## Tiefbauzeichnern

zu besetzen.

**Anforderungen:** Abgeschlossene Lehre als Tiefbauzeichner. Gute Zeichner und Beschrifteter.

**Arbeitsgebiet:** Projekt und Bauführung im Gas- und Wasserleitungsbau oder Mitarbeit bei der Planung und den hydrologischen Vorarbeiten für den Ausbau der Wassergewinnungsanlagen.

**Besoldung:** Je nach Vorkenntnissen und bisheriger Tätigkeit Fr. 8 580.— bis 11 940.—, bzw. 10 440.— bis 14 100.—, Kinderzulage Fr. 240.—.

Bei Eignung Dauerstelle mit Pensionsberechtigung bei partieller Fünftagewoche.

Handschriftliche Bewerbungen mit Angabe der Personalien und der Lohnforderungen sind unter Beilage von Zeugniskopien, Photo und Zeichenmuster bis zum 1. September 1959 an die Direktion des Gas- und Wasserwerkes, Zürcherstrasse 68, zu richten. **Die Direktion**

Gesucht auf 1. September, evtl. 1. Oktober, in kleineres Architekturbüro S. I. A.

## 2 Bauzeichner

mit Praxis, zur Bearbeitung interessanter Bauaufgaben. Angenehmes Arbeitsklima. 5-Tage-Woche.

Offerten unter Chiffre ZU 8388 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht zuverlässiger

## Bauzeichner

mit Praxis und frohmütigem Charakter. Bei Eignung Dauerstelle, 5-Tage-Woche, gutes Salär. **Robert Winkler**, Architekturbüro, Talstrasse 15, Zürich 1, Tel. (051) 23 20 55.

Gesucht auf Architekturbüro S. I. A. in Zürich tüchtiger

## Bautechniker

für die Bearbeitung grösserer Bauvorhaben. Offerten unter Chiffre ZV 8352 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

# IBA PLANING

le papier calque

qu s'impose

tant par sa haute

transparence que

par sa remarquable

résistance

à la déchirure

IBA Articles de Bureau S. A.

Bern, Optingenstr. 27, Tel. 8 27 55

Gesucht

## Fachmann der Sprengtechnik

mit guten praktischen Kenntnissen und mehrjährigen praktischen Erfahrungen für vielgestaltige und interessante Spezialaufgaben im Aufklärungsdienst der Unfallverhütung, in der Begutachtung und Beratung bei sprengtechnischen Aufgaben sowie für redaktionelle und wissenschaftliche Mitarbeit. Bewerber, die sich gleichzeitig über die gebührende Allgemeinbildung ausweisen können, erhalten den Vorzug. Geboten wird selbständige Tätigkeit, angenehmes Arbeitsklima, entwicklungsfähige Position, gute Entlohnung sowie bei Eignung Lebensstellung.

Interessenten melden sich unter Beilage von Foto, Lebenslauf, Zeugnissen und Gehaltsansprüchen unter Chiffre ZC 8426 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Dipl. Bautechniker

sucht Stelle in Büro mit interessanten Bauaufgaben. Offerten unter Chiffre ZW 1381 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.



Beim Stadtbauamt der Einwohnergemeinde Olten ist die Stelle des

## Hochbautechnikers

neu zu besetzen.

**Anforderungen:** Studienabschluss an der Hochbauabteilung eines schweiz. Technikums oder gleichwertiger Anstalt. Längere praktische Tätigkeit. Befähigung und Wille zur Zusammenarbeit.

**Aufgaben:** Baupolizei, Gerüstkontrolle, Kontrolle der Baugesuche, Projekte und Vorschläge, Auskunftserteilung in Hochbaufragen. Gute zeichnerische Begabung.

**Geboten wird:** Gehalt nach Gehaltsordnung Klasse V Fr. 12 900.— bis Fr. 16 560.—, zuzüglich derzeit 3,5 % Indexzuschlag und eventuelle Kinderzulage von Fr. 240.— pro Kind und Jahr. Der Beitritt zur Pensionskasse ist obligatorisch.

Schweizerbürger im Alter bis 40 Jahren wollen ihre ausführliche handschriftliche Anmeldung unter Beilage der Studien- und lückenlosen Arbeitsausweise, sowie eines Leumundszeugnisses einreichen bis zum 31. August 1959 an das

**STADTB AUAMT OL TEN.**

Gediegene und exakte

## Architektur- und Reliefmodelle

in jeder gewünschten Ausführung in Holz liefert kurzfristig und preiswert **Krebs er-Modellbau, Effretikon ZH**, Telefon (052) 3 20 16.



Kleineres Architekturbüro S. I. A. im Zentrum der Stadt Zürich sucht

## Bautechniker/Bauzeichner

Möglichst selbständig und mit sämtlichen vorkommenden Arbeiten vertraut. 5-Tage-Woche. Eintritt baldmöglichst.

Offerten mit den üblichen Unterlagen und Gehaltsansprüchen unter Chiffre ZR 8421 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht per sofort oder nach Uebereinkunft in grösseres Architekturbüro in Luzern

## Hochbauzeichner und Hochbautechniker

für interessante und vielseitige Bauaufgaben (Büro und Bauplatz). Angenehme Arbeitsbedingungen. Fünftage-Woche. Bei Eignung Dauerstelle. Offerten mit näheren Unterlagen sind erbeten unter Chiffre B 40925 Lz an Publicitas, Luzern.

## Dipl. Ingenieur ETH

20jährige Praxis in Projektierung und Bauleitung von Strassen- und Brückenbau sowie Fluss- und Bachverbauungen, z. Zt. leitende Stelle in kantonaler Verwaltung, **sucht Kontaktnahme** mit privatem Ingenieurbüro zwecks Teilhaberschaft. Anfragen u. Chiffre ZA 8333 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## bautechniker evtl. bauführer

gewöhnt an selbständiges arbeiten, gesucht auf architekturbüro im tessin, grössere bauaufgaben für einige monate, evtl. länger. italienisch evtl. französischkenntnisse erwünscht, eintritt auf 1. september oder nach uebereinkunft. offerte, photo, zeugnisse, gehaltsansprüche unter chiffre z e 8201 an mosse-annoncen ag, zürich 23.

On cherche dans bureau d'architectes à Lausanne

## DESSINATEUR ou TECHNICIEN EN BÂTIMENT

pour travaux intéressants; entrée à convenir. Faire offre avec prétentions sous chiffres OFA. 7319 L à Orell Fussli-Annonces, Lausanne.

26jähriger

## Eisenbetonzeichner

in ungekündigter Stellung, **sucht** auf 1. Nov. neuen, interessanten **Wirkungskreis**. Nur Platz Zürich erwünscht. Offerten sind zu richten unter Chiffre ZH 8403 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Dipl. Bautechniker-Bauführer

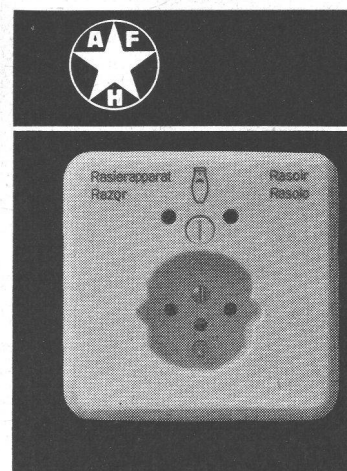
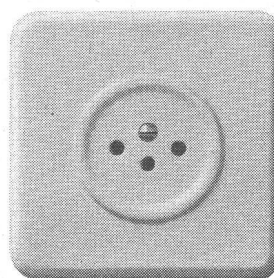
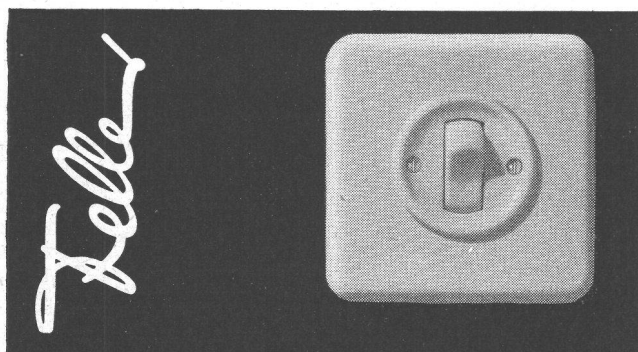
mit fünfjähriger Praxis sucht verantwortungsvolle, selbständige Stelle in gutem Architekturbüro. Offerten unter Chiffre ZM 8414 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Uebernehme mittlere

## Baukantine

wenn möglich auf eigene Rechnung. Offerten sind erbeten unter Chiffre G 41 005 Lz an Publicitas, Luzern.

**Neuzeitliche Schalter und Steckdosen für Unterputzmontage**  
**Adolf Feller AG. Horgen, Fabrik elektrischer Apparate**



**EWZ**

Gesucht

## Vermessungszeichner

**Anforderungen:** Abgeschlossene Lehre als Zeichner sowie Praxis auf Ingenieur- oder Vermessungsbüro.

**Arbeitsgebiet:** Ausfertigung von Projektplänen für das Kabel- und Freileitungsnetz, Nachführen von Leitungsplänen.

**Besoldung:** Nach Eignung im Rahmen der bestehenden Besoldungsverordnung. Pensionsversicherung.

Die Wohnsitznahme in Zürich ist Bedingung.

Handschriftliche Offerten von Schweizer Bürgern sind mit Lebenslauf, Beilage von Zeugnisabschriften und Photo zu richten an das

**Elektrizitätswerk der Stadt Zürich**  
 Postfach Zürich 23

### Stellenausschreibung

Die Gemeinde Schwyz schreibt die Stelle des

## Gemeindetechnikers

(Gemeindebauverwalter)

zur Neubesetzung aus.

Bewerber müssen Schweizerbürger sein, sich über abgeschlossene Technikums- oder gleichwertige Ausbildung ausweisen und wenn möglich über Praxis im Hoch- und Tiefbau verfügen. Ferner werden Befähigung zur Personalführung, Organisationstalent, Gewandtheit im Verkehr mit Unternehmern und Behörden sowie im Erledigen administrativer Aufgaben gewünscht.

Das Pflichtenheft kann von der Gemeindekanzlei Schwyz bezogen werden.

Offerten sind bis zum 29. August 1959 an die Gemeindekanzlei Schwyz mit der Ueberschrift «Gemeindetechniker» mit eingeschriebenem Brief einzureichen. Sie sollen einen Lebenslauf, die Abschrift der Zeugnisse, das Verzeichnis von Referenzen und die Gehaltsansprüche enthalten. Eintritt möglichst bald oder nach Uebereinkunft.

Schwyz, den 6. August 1959.

**Der Gemeinderat.**

junger, tüchtiger, erfahrener, strebsamer

## bautechniker (evtl. architekt)

mit praktischem und ästhetischem Sinn, gewöhnt an selbständiges arbeiten, versiert im wettbewerb und schulhausbau usw. sucht heimarbeit oder aushilfsstelle auf architekturbüro. eintritt auf september oder später (nach übereinkunft). offerten unter chiffre zu 8201 an mosse-annoncen ag., zürich 23.

Gesucht Posten als

## Magaziner-Chef

oder Mithilfe in Baubüro in Gebirgsbaustelle. Offerten mit näheren Angaben unter Chiffre AS 6464 Bz an Schweizer-Annoncen «Assa», Bellinzona.

Grösseres Architekturbüro im Aargau sucht zu baldigem Eintritt jüngere

## BAUZEICHNER

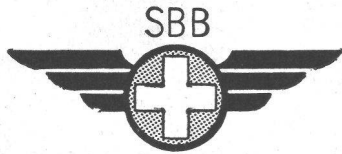


Anforderungen: Sauberer Zeichner, selbständige Bearbeitung von Werk- und Detailplänen.

Wir bieten: Gutes Salär, Dauerstelle, angenehme Arbeitsbedingungen, 5-Tage-Woche.

Ausführliche Offerten sind erbeten unter Chiffre OFA 12 215 R an Orell Füssli-Annoncen, Aarau.





Wir suchen

## 1 Zeichner-Konstrukteur

und

## 1 Tiefbau- oder Vermessungszeichner

für die Bauabteilung in Luzern.

**Erfordernisse:** Abgeschlossene Lehre als Eisenbeton- oder Stahlbauzeichner, bzw. Tiefbau- oder Vermessungszeichner. Praxis bei einer Stahlbauunternehmung oder auf einem Ingenieurbüro.

Handschriftliche Anmeldung unter Beilage von Zeugnisabschriften sind zu richten an die **SBB, Bauabteilung Kreis II, Luzern.**

Anmeldetermin: 25. August 1959.

Bedeutende schweiz. Berufsorganisation mit Sitz in Zürich sucht als

## Adjunkten des Generalsekretärs

**dipl. Architekten oder Ingenieur (Masch., El.- oder Betriebsing. bevorzugt)**, eventuell geeigneten Volkswirtschaftler, Juristen oder sonstigen Akademiker.

Verlangt werden die Beherrschung der deutschen und der französischen Sprache sowie Kenntnisse in weiteren Sprachen (insbesondere Italienisch und Englisch), eine sehr gute Allgemeinbildung, Anpassungsfähigkeit und Verhandlungstalent.

Handschriftliche Offerten mit Lebenslauf, Photographie, Angabe des frühesten Termins für den Amtsantritt sowie Gehaltsansprüchen sind bis Ende August zu richten unter Chiffre ZB 8478 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht auf Architekturbüro S. I. A. Aargau tüchtiger, zuverlässiger

## Dipl. Bautechniker

für selbständige Bearbeitung div. Bauaufgaben.

## Bauzeichner/Bauführer

versiert in Kostenvoranschlag und Bauführung (Schulhaus).

5-Tage-Woche. Eintritt raschmöglichst.

Offerten unter Chiffre ZF 8430 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Architekturbüro S. I. A. in Zürich sucht für grössere Bauvorhaben (Wohn- und Geschäftshäuser und grösseren Geschäftshausbau) versierten

## Bauführer

Geboten werden bei Bewährung Dauerstelle, selbständige, interessante Tätigkeit, 5-Tage-Woche, angenehme Arbeitsbedingungen.

Gut ausgewiesene Herren mit langjähriger Erfahrung und Initiative wollen sich unter Einreichung eines Lebenslaufs, von Zeugnisabschriften, Photo und Gehaltsanspruch melden unter Chiffre ZF 8481 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gut eingerichtetes Ingenieurbüro in der Ostschweiz sucht

## Dipl. Bauingenieur

Gewandter Statiker mit Praxis im Eisenbetonbau für vielseitige, interessante Arbeiten des Hoch- und Tiefbaues inkl. Spannbeton. Kenntnisse im Abwasserwesen erwünscht.

## Dipl. Tiefbautechniker

Selbständig in Projektierung, Plandisposition, Arbeitsorganisation und Bauabrechnung, für Arbeiten des Strassenbaues und des allgemeinen Tiefbaues.

Erforderlich ist die Befähigung zur Führung ihrer Arbeitsgruppe. Zuverlässigen Mitarbeitern bietet sich eine interessante und gut honorierte Dauerstelle in angenehmem Arbeitsklima. Pensionskasse vorhanden, 5-Tage-Woche.

Bewerbungen mit handschriftlichem Lebenslauf, Angabe der bisherigen Tätigkeit mit Referenzen, des Gehaltsanspruches und des Eintrittstermines erbeten unter Chiffre ZN 8468 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Wir suchen für unser Architekturbüro in Zürich

## 2 Bauzeichner

oder

## Bautechniker

für Projekt- und Werkpläne.

Bewerbern wird gut honorierte Dauerstellung und interessante Tätigkeit geboten. 5-Tage-Woche.

Eintritt nach Vereinbarung.

**H. Weideli + W. Gattiker, Architekten,**  
Rämistrasse 5, Zürich 1, Tel. 34 08 08.

## PRIMARSCHULE DÜBENDORF

### Ausstellung der Projekte für ein Oberstufenschulhaus

vom 15.—23. August 1959

im Singsaal des Primarschulhauses Dorf

Öffnungszeiten:

Samstags von 15.00—21.00 Uhr  
Sonnstags von 10.00—12.00 und von 14.00—17.00 Uhr  
Montag bis Freitag von 18.30—21.00 Uhr

Die Primarschulpflege Dübendorf

Architekturbüro in Basel sucht

### Architekten

mit Praxis in Entwurf und Darstellung als Mitarbeiter für Projektierung vielseitiger und interessanter Bauaufgaben, sowie bestausgewiesenen und selbständigen

### Bauführer-Bautechniker

mit Erfahrung in grösseren Bauführungen.

Bewerbern wird guthonorierte Dauerstellung und abwechslungsreiche Tätigkeit geboten. 5-Tage-Woche.

Handschriftliche Offerten mit Photo, Zeugnisabschriften und Angaben über Gehaltsansprüche sind zu richten an

Fl. Fischer + G. Weber, Architekten S. I. A./BSA, Leonhardsgraben 48, Basel.

Wir suchen nach Biel tüchtigen

### Tiefbau-(Eisenbeton-)Techniker Eisenbeton-Zeichner

Angenehme Arbeitsbedingungen, 5-Tage-Woche. Bei Eignung Dauerstelle. Offerten unter Chiffre K 23843 U an Publicitas AG., Biel.

junger, selbständiger

### bauzeichner (arch.-stud.)

guter darsteller, sucht auf 1. oktober für 3 bis 4 tage pro woche (eigene arbeit) eine stelle in aufgeschlossenem architekturbüro, wenn möglich für wettbewerb- und propagandabearbeitung. offerten unter Chiffre ZS 8441 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

# MAURER

kleinere Akkordgruppe  
sucht Arbeit auf 1. Sept.  
Tel. 055 / 6 01 75 ab 19 h.

Wir suchen tüchtigen

### Hochbauzeichner

zur Bearbeitung interessanter Bauaufgaben. Angenehme Arbeitsbedingungen, 5-Tage-Woche. Offerten mit Lebenslauf, Referenzen und Gehaltsansprüchen sind zu richten an Schuean + Ziegler, Arch. BSA/S. I. A., Rämistrasse 27, Zürich 1.

Per sofort zu verkaufen in Kastanienbaum an bester Lage

## 10 000 m<sup>2</sup> Bauland mit Villa

Verlangen Sie bitte schriftliche Offerte unter Chiffre H 41210 Lz an Publicitas, Luzern.

Gesucht grösseres

## Renditenhaus

Offerten für Bauland- und Neubauprojekte werden geprüft. Grosse Anzahlung kann geleistet werden.

Offerten mit möglichst detaillierten Unterlagen erbeten unter Chiffre S 80247 Q an Publicitas AG., Basel.

## BAU - UNTERNEHMUNG



## ZÜRICH UND SCHLIEREN

### Ihr Vertrauenshaus für

- Mikrofilm-Fotokopie-** Kameras und Lesegeräte, Mietkameras, Lohnarbeiten Belichtungs- und Entwicklungsgeräte, Fotopapiere, Fotokopieranstalt
- Lichtpaus-** Belichtungs- und Entwicklungsmaschinen NEUHEIT: HELIOmatic-Lichtpausmaschine mit VARILUX für die Regulierung veränderlicher Belichtungsleistung Papiere für Trocken- und Halbfeuchtentwicklung
- Büro-Offset-Zeichen-** Maschinen und vorbeschichtete OZASOL-Offset-Druckfolien Maschinen JENNY und Zeichenkombinationen, Papiere (Detailzeichenpapiere, Stücklisten, Transparentpapiere, Skizzierpapiere)
- Planregistraturschränke** «Hänge-, Heb- und Senksystem»
- Reproduktions-** Anstalt für Lichtpausen, Plandruck, Fotokopie, technische Fotoarbeiten, Verkleinerungen, Vergrößerungen, Mikrofilm-Lohnarbeiten
- Reliefkarten** als gediegener, nützlicher Wandschmuck



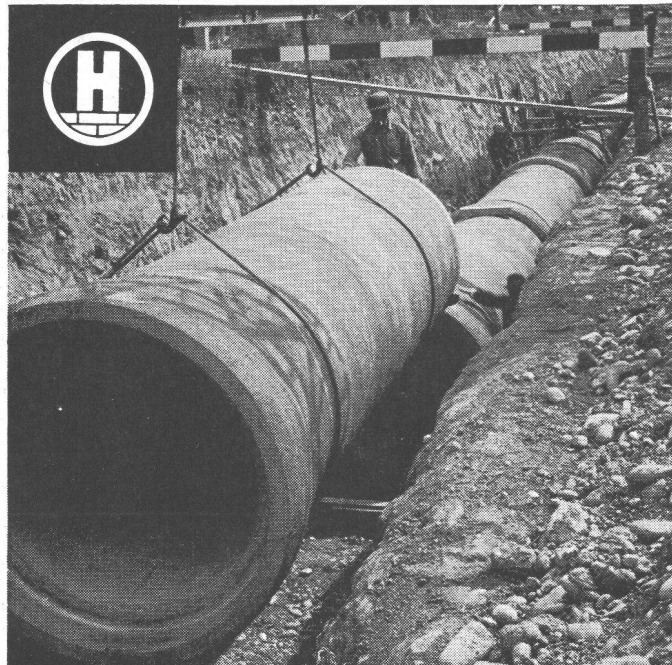
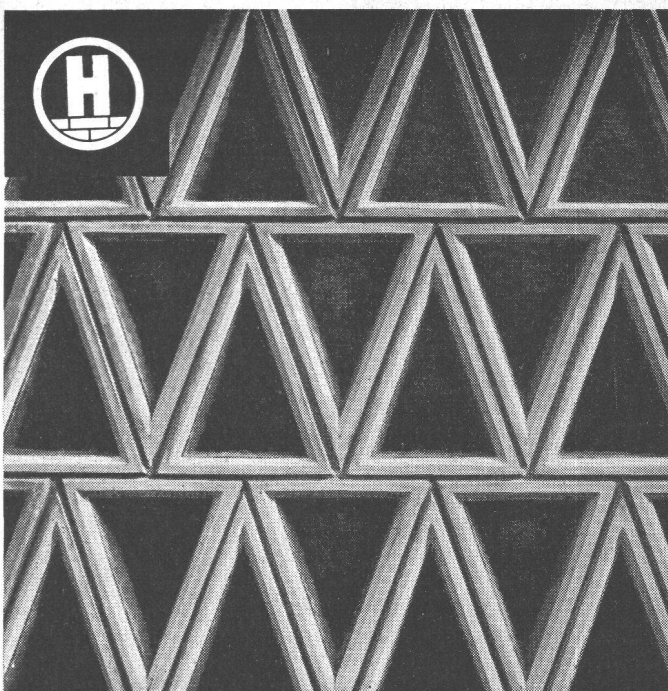
## OZALID ZÜRICH

Seefeldstrasse 94

Telephon (051) 24 47 57



Rocbeton-Spannrohre · Hunziker · Rocbeton-Spannro  
 Gitter-Backsteine · Hunziker · Gitter-Backsteine · Hunz  
 Gehwegplatten · Hunziker · Gehwegplatten · Hunziker  
 Bachverbauungen · Hunziker · Bachverbauungen · Hun  
 Kabelschutzsteine · Hunziker · Kabelschutzsteine · Hu  
 Schachtabdeckungen · Hunziker · Schachtabdeckunge  
 Kalksandsteine · Hunziker · Kalksandsteine · Hunziker  
 Straßenbauartikel · Hunziker · Straßenbauartikel · Hun  
 Imprägnierte Zementwaren · Hunziker · Imprägnierte Z  
 Rebbergtreppen · Hunziker · Rebbergtreppen · Hunzike  
 Durobeton-Rohre · Hunziker · Durobeton-Rohre · Hun  
 Betonhourdis · Hunziker · Betonhourdis · Hunziker · Be  
 Wildbachrinnen · Hunziker · Wildbachrinnen · Hunzike  
 Sickerröhren · Hunziker · Sickerröhren · Hunziker · Sick  
 Betonfenster · Hunziker · Betonfenster · Hunziker · Bet  
 Patentkamin · Hunziker · Patentkamin · Hunziker · Pate  
 Stangensockel · Hunziker · Stangensockel · Hunziker  
 Luftschutzartikel · Hunziker · Luftschutzartikel · Hunziker



**AG HUNZIKER + CIE**

**ZÜRICH · BRUGG · OLTEN · LANDQUART**

**DÖTTINGEN · PFÄFFIKON SZ · BERN**

Isolierplatten · Hunziker · Isolierplatten · Hunziker · Iso  
 Normal-Röhren · Hunziker · Normal-Röhren · Hunziker  
 Kompostbehälter · Hunziker · Kompostbehälter · Hunzi  
 Gitter-Hochhaussteine · Hunziker · Gitter-Hochhausst  
 Beton-Fensterblöcke · Hunziker · Beton-Fensterblöcke  
 Superbeton-Schleuderrohre · Hunziker · Superbeton-S  
 Deckenhohlsteine · Hunziker · Deckenhohlsteine · Hun  
 Fettabscheider · Hunziker · Fettabscheider · Hunziker  
 Konusse · Hunziker · Konusse · Hunziker · Konusse · H  
 Zementsteine · Hunziker · Zementsteine · Hunziker · Ze  
 Betonraster · Hunziker · Betonraster · Hunziker · Beton  
 Dachziegel · Hunziker · Dachziegel · Hunziker · Dachzi  
 Eiformröhren · Hunziker · Eiformröhren · Hunziker · Eifo  
 Hunziker · Kläranlagen · Hunziker · Kläranlagen · Hun  
 Tunnelsteine · Hunziker · Tunnelsteine · Hunziker · Tu  
 Silisolit-Leichtbaustoffe · Hunziker · Silisolit-Leichtba  
 Beton-Formstücke · Hunziker · Beton-Formstücke · Hu  
 Blumenschalen · Hunziker · Blumenschalen · Hunziker

